



Sep 10, 2024

MADISON

7433 S DORCHESTER AVE, Chicago IL 60619.

Dear **MADISON** families,

In 2016, Chicago Public Schools (CPS) began sampling for lead in drinking water from all schools across the district. Our top priority is the health and safety of our students and staff, and this testing was initiated out of an abundance of caution to ensure the water in our schools is safe.

Per the Environmental Protection Agency's (EPA) guidance on lead in drinking water, lead concentrations in drinking water should not exceed 15 parts per billion (ppb). Per the Illinois Department of Public Health (IDPH) guidance, lead concentrations in drinking water shall not exceed 5 ppb. For fixtures that have sample results equal to or above the Illinois Department of Public Health's standard of 5 ppb, these fixtures have been taken out of service until the issue is addressed and the fixture has been retested. No fixture will be returned to service until the Illinois Department of Public Health standard for lead in drinking water is met. Chicago's water supply is free of lead when it leaves the treatment plant. However, lead can be found in some interior plumbing fixtures and materials, and lead found in tap water usually comes from the corrosion of these items. This explains why some fixtures return with elevated results. The issue is not system-wide, but it is specific to the fixtures or pipes that will be addressed through the remediation plan.

Federal guidance indicates that children under the age of six are at the highest risk for harmful lead exposure, and they can be exposed to lead from a variety of sources, including paint, soil and even some consumer products. If you are concerned about your child's possible lead exposure risks, the Chicago Department of Public Health (CDPH) recommends going to your pediatrician or one of the local health care providers listed in the attachment for testing. Additionally, CDPH's lead hotline can address any health-related questions you may have or help you in deciding whether to have your child tested; for questions or more information, please call 312-747-5323. For additional information about lead and children, visit www.cdc.gov/lead.

The safety of your children is our highest priority, and we are doing everything in our power to address this situation in a quick and thorough manner. We will continue to keep you and your family informed throughout this process.

Sincerely,

A handwritten signature in black ink that reads "Richard J. Schleyer".

Richard J. Schleyer

Director of Environmental Health and Safety

Chicago Public Schools



Sep 10, 2024

MADISON

7433 S DORCHESTER AVE, Chicago IL 60619.

Estimadas familias de **MADISON**:

En 2016, las Escuelas Públicas de Chicago (CPS) comenzaron a inspeccionar el agua potable de las escuelas del distrito en búsqueda de plomo. Nuestra primera prioridad es la salud y la seguridad de nuestros estudiantes y personal, y estas pruebas se iniciaron para ser precavidos y confirmar que el agua en nuestras escuelas estuviera segura.

Según las directrices de la Agencia de Protección Ambiental (EPA, según sus siglas en inglés) en cuanto al plomo en el agua potable la concentración de plomo en el agua potable no debe exceder 15 partes por mil millones (ppb, según sus siglas en inglés). Según las directrices del Departamento de Salud Pública de Illinois (IDPH, según sus siglas en inglés), las concentraciones de plomo en el agua potable no deben exceder 5 ppb.

Las instalaciones que al ser examinadas demostraron resultados que iguallen o sobrepasaran el estándar del IDPH de 5 ppb han sido removidas de servicio hasta que el asunto sea resuelto y la instalación haya sido reexaminada. Ninguna instalación será regresada al servicio hasta que cumpla con los estándares de plomo en el agua del IDPH.

El agua de Chicago no contiene plomo al salir de la planta de tratamiento. Sin embargo, se puede encontrar plomo en algunas instalaciones y materiales de plomería interiores, y el plomo encontrado en el agua de pluma normalmente surge de la corrosión en estos artículos. Esto explica por qué algunas instalaciones regresan con resultados elevados. El asunto no está generalizado en el sistema, sino que es específico para instalaciones o tuberías que serán trabajadas por el plan de remediación.

Las directrices federales indican que los niños de menos de seis años sufren el mayor riesgo de exposición dañina al plomo, y pueden ser expuestos al plomo de una variedad de fuentes, que incluyen la pintura, el terreno y hasta algunos productos para el consumidor. Si está preocupado sobre los riesgos posibles de ser expuesto al plomo, el Departamento de Salud Pública de Chicago (CDPH) recomienda ir a su pediatra o uno de los proveedores de atención médica locales incluidos en el anexo para que sea examinado. Adicionalmente, la línea directa sobre el plomo del CDPH puede responder a cualquier pregunta de salud que tenga o ayudarle y a decidir si hacerle una prueba a su niño; para preguntas o más información sobre el plomo y los niños, visite <https://www.cdc.gov/nceh/lead/>.

La seguridad de sus niños es nuestra primera prioridad, y estamos haciendo todo lo posible para responder a esta situación lo más rápida y rigurosamente posible. Continuaremos a mantenerlos a ustedes y sus familias informadas durante este proceso.

Sinceramente,

A handwritten signature in black ink that reads "Richard J. Schleyer".

Richard J. Schleyer
Director de Salud y Seguridad Ambientales
Escuelas Públicas de Chicago

Facility ID	Fixture Code	Fixture Location	Draw Type	Collected On	Result	UOM
51470	51470-1-HAL-F01	Main- Outside Room 107 (North), Fountain 1	Flush180	19-JUN-16	0.955	ppb
51470	51470-1-HAL-F01	Main- Outside Room 107 (North), Fountain 1	Flush180	19-JUN-16	0.945	ppb
51470	51470-1-HAL-F01	Main- Outside Room 107 (North), Fountain 1	Flush180	19-JUN-16	1.140	ppb
51470	51470-1-HAL-F01	Main- Outside Room 107 (North), Fountain 1	Flush180	19-JUN-16	1.340	ppb
51470	51470-1-HAL-F01	Main- Outside Room 107 (North), Fountain 1	Initial	19-JUN-16	2.100	ppb
51470	51470-1-HAL-F02	Main- Outside Room 107 (South), Fountain 2	Flush180	19-JUN-16	1.440	ppb
51470	51470-1-HAL-F02	Main- Outside Room 107 (South), Fountain 2	Flush180	19-JUN-16	0.861	ppb
51470	51470-1-HAL-F02	Main- Outside Room 107 (South), Fountain 2	Flush180	19-JUN-16	1.510	ppb
51470	51470-1-HAL-F02	Main- Outside Room 107 (South), Fountain 2	Flush180	19-JUN-16	0.878	ppb
51470	51470-1-HAL-F02	Main- Outside Room 107 (South), Fountain 2	Initial	19-JUN-16	2.320	ppb
51470	51470-1-HAL-F03	Main- Outside Room 113 (North), Fountain 1	Flush180	19-JUN-16	0.391	ppb
51470	51470-1-HAL-F03	Main- Outside Room 113 (North), Fountain 1	Flush180	19-JUN-16	0.421	ppb
51470	51470-1-HAL-F03	Main- Outside Room 113 (North), Fountain 1	Flush180	19-JUN-16	0.468	ppb
51470	51470-1-HAL-F03	Main- Outside Room 113 (North), Fountain 1	Flush180	19-JUN-16	0.400	ppb
51470	51470-1-HAL-F03	Main- Outside Room 113 (North), Fountain 1	Flush180	07-JAN-21	20.000	ug/L
51470	51470-1-HAL-F03	Main- Outside Room 113 (North), Fountain 1	Flush180	07-JAN-21	30.700	ug/L
51470	51470-1-HAL-F03	Main- Outside Room 113 (North), Fountain 1	Flush180	07-JAN-21	47.000	ug/L
51470	51470-1-HAL-F03	Main- Outside Room 113 (North), Fountain 1	Flush180	07-JAN-21	47.900	ug/L
51470	51470-1-HAL-F03	Main- Outside Room 113 (North), Fountain 1	Flush180	11-FEB-21	2.570	ug/L
51470	51470-1-HAL-F03	Main- Outside Room 113 (North), Fountain 1	Flush180	11-FEB-21	2.470	ug/L
51470	51470-1-HAL-F03	Main- Outside Room 113 (North), Fountain 1	Flush180	11-FEB-21	2.940	ug/L
51470	51470-1-HAL-F03	Main- Outside Room 113 (North), Fountain 1	Flush180	11-FEB-21	2.940	ug/L
51470	51470-1-HAL-F03	Main- Outside Room 113 (North), Fountain 1	Flush180	01-DEC-20	10.000	ug/L
51470	51470-1-HAL-F03	Main- Outside Room 113 (North), Fountain 1	Flush180	01-DEC-20	20.100	ug/L
51470	51470-1-HAL-F03	Main- Outside Room 113 (North), Fountain 1	Flush180	01-DEC-20	21.600	ug/L
51470	51470-1-HAL-F03	Main- Outside Room 113 (North), Fountain 1	Flush180	01-DEC-20	15.200	ug/L
51470	51470-1-HAL-F03	Main- Outside Room 113 (North), Fountain 1	Flush180	20-AUG-20	19.100	ug/L
51470	51470-1-HAL-F03	Main- Outside Room 113 (North), Fountain 1	Initial	19-JUN-16	0.940	ppb
51470	51470-1-HAL-F03	Main- Outside Room 113 (North), Fountain 1	Initial	07-JAN-21	50.900	ug/L
51470	51470-1-HAL-F03	Main- Outside Room 113 (North), Fountain 1	Initial	11-FEB-21	2.980	ug/L
51470	51470-1-HAL-F03	Main- Outside Room 113 (North), Fountain 1	Initial	01-DEC-20	132.000	ug/L
51470	51470-1-HAL-F03	Main- Outside Room 113 (North), Fountain 1	Initial	20-AUG-20	56.200	ug/L
51470	51470-1-HAL-F04	Main- Outside Room 113 (South), Fountain 2	Flush180	19-JUN-16	0.432	ppb
51470	51470-1-HAL-F04	Main- Outside Room 113 (South), Fountain 2	Flush180	19-JUN-16	0.468	ppb
51470	51470-1-HAL-F04	Main- Outside Room 113 (South), Fountain 2	Flush180	19-JUN-16	0.525	ppb



Facility ID	Fixture Code	Fixture Location	Draw Type	Collected On	Result	UOM
51470	51470-1-HAL-F04	Main- Outside Room 113 (South), Fountain 2	Flush180	19-JUN-16	0.481	ppb
51470	51470-1-HAL-F04	Main- Outside Room 113 (South), Fountain 2	Initial	19-JUN-16	0.922	ppb
51470	51470-2-HAL-F03	Main- Outside Room 205 (North), Fountain 1	Flush180	19-JUN-16	0.754	ppb
51470	51470-2-HAL-F03	Main- Outside Room 205 (North), Fountain 1	Flush180	19-JUN-16	0.646	ppb
51470	51470-2-HAL-F03	Main- Outside Room 205 (North), Fountain 1	Flush180	19-JUN-16	0.633	ppb
51470	51470-2-HAL-F03	Main- Outside Room 205 (North), Fountain 1	Flush180	19-JUN-16	0.632	ppb
51470	51470-2-HAL-F03	Main- Outside Room 205 (North), Fountain 1	Initial	19-JUN-16	0.927	ppb
51470	51470-2-HAL-F01	Main- Outside Room 207 (North), Fountain 1	Flush180	19-JUN-16	1.730	ppb
51470	51470-2-HAL-F01	Main- Outside Room 207 (North), Fountain 1	Flush180	19-JUN-16	1.700	ppb
51470	51470-2-HAL-F01	Main- Outside Room 207 (North), Fountain 1	Flush180	19-JUN-16	1.670	ppb
51470	51470-2-HAL-F01	Main- Outside Room 207 (North), Fountain 1	Flush180	19-JUN-16	1.690	ppb
51470	51470-2-HAL-F01	Main- Outside Room 207 (North), Fountain 1	Flush180	20-AUG-20	2.130	ug/L
51470	51470-2-HAL-F01	Main- Outside Room 207 (North), Fountain 1	Initial	19-JUN-16	1.640	ppb
51470	51470-2-HAL-F01	Main- Outside Room 207 (North), Fountain 1	Initial	20-AUG-20	2.220	ug/L
51470	51470-2-HAL-F04	Main- Outside Room 215 (South), Fountain 2	Flush180	19-JUN-16	0.614	ppb
52493	52493-1-CAF-F01		Flush180	07-JAN-21	11.700	ug/L
52493	52493-1-CAF-F01		Flush180	07-JAN-21	7.810	ug/L
52493	52493-1-CAF-F01		Flush180	07-JAN-21	9.940	ug/L
52493	52493-1-CAF-F01		Flush180	07-JAN-21	11.600	ug/L
52493	52493-1-CAF-F01		Flush180	11-FEB-21	2.740	ug/L
52493	52493-1-CAF-F01		Flush180	11-FEB-21	1.950	ug/L
52493	52493-1-CAF-F01		Flush180	11-FEB-21	1.850	ug/L
52493	52493-1-CAF-F01		Flush180	11-FEB-21	1.990	ug/L
52493	52493-1-CAF-F01		Flush180	01-DEC-20	4.170	ug/L
52493	52493-1-CAF-F01		Flush180	01-DEC-20	4.110	ug/L
52493	52493-1-CAF-F01		Flush180	01-DEC-20	4.780	ug/L
52493	52493-1-CAF-F01		Flush180	01-DEC-20	4.590	ug/L
52493	52493-1-CAF-F01		Flush180	20-AUG-20	5.420	ug/L
52493	52493-1-CAF-F01		Initial	07-JAN-21	21.700	ug/L
52493	52493-1-CAF-F01		Initial	11-FEB-21	3.900	ug/L
52493	52493-1-CAF-F01		Initial	01-DEC-20	5.950	ug/L
52493	52493-1-CAF-F01		Initial	20-AUG-20	2.070	ug/L
52493	52493-1-HAL-F03	Annex- Across From Girls Room, Fountain	Flush180	19-JUN-16	0.996	ppb
52493	52493-1-HAL-F03	Annex- Across From Girls Room, Fountain	Flush180	19-JUN-16	0.932	ppb
52493	52493-1-HAL-F03	Annex- Across From Girls Room, Fountain	Flush180	19-JUN-16	1.150	ppb
52493	52493-1-HAL-F03	Annex- Across From Girls Room, Fountain	Flush180	19-JUN-16	1.520	ppb
52493	52493-1-HAL-F03	Annex- Across From Girls Room, Fountain	Flush180	20-AUG-20	2.940	ug/L

Facility ID	Fixture Code	Fixture Location	Draw Type	Collected On	Result	UOM
52493	52493-1-HAL-F03	Annex- Across From Girls Room, Fountain	Initial	19-JUN-16	1.050	ppb
52493	52493-1-HAL-F03	Annex- Across From Girls Room, Fountain	Initial	20-AUG-20	1.480	ug/L
52493	52493-1-KIT-KS04	Annex- Kitchen, Sink	Flush180	19-JUN-16	0.727	ppb
52493	52493-1-KIT-KS04	Annex- Kitchen, Sink	Flush180	19-JUN-16	1.390	ppb
52493	52493-1-KIT-KS04	Annex- Kitchen, Sink	Flush180	19-JUN-16	1.670	ppb
52493	52493-1-KIT-KS04	Annex- Kitchen, Sink	Flush180	19-JUN-16	1.640	ppb
52493	52493-1-KIT-KS04	Annex- Kitchen, Sink	Initial	19-JUN-16	1.070	ppb
52493	52493-1-KIT-KS05	Annex- Kitchen, Sink 2	Flush180	19-JUN-16	1.020	ppb
52493	52493-1-KIT-KS05	Annex- Kitchen, Sink 2	Flush180	19-JUN-16	1.120	ppb
52493	52493-1-KIT-KS05	Annex- Kitchen, Sink 2	Flush180	19-JUN-16	1.070	ppb
52493	52493-1-KIT-KS05	Annex- Kitchen, Sink 2	Flush180	19-JUN-16	0.628	ppb
52493	52493-1-KIT-KS05	Annex- Kitchen, Sink 2	Initial	19-JUN-16	1.570	ppb
52493	52493-1-KIT-KS06	Annex- Kitchen, Sink 3	Flush180	19-JUN-16	0.762	ppb
52493	52493-1-KIT-KS06	Annex- Kitchen, Sink 3	Flush180	19-JUN-16	0.553	ppb
52493	52493-1-KIT-KS06	Annex- Kitchen, Sink 3	Flush180	19-JUN-16	0.814	ppb
52493	52493-1-KIT-KS06	Annex- Kitchen, Sink 3	Flush180	19-JUN-16	0.522	ppb
52493	52493-1-KIT-KS06	Annex- Kitchen, Sink 3	Initial	19-JUN-16	0.907	ppb
52493	52493-1-KIT-KS07	Annex- Kitchen, Sink 4	Flush180	19-JUN-16	1.020	ppb
52493	52493-1-KIT-KS07	Annex- Kitchen, Sink 4	Flush180	19-JUN-16	1.620	ppb
52493	52493-1-KIT-KS07	Annex- Kitchen, Sink 4	Flush180	19-JUN-16	1.320	ppb
52493	52493-1-KIT-KS07	Annex- Kitchen, Sink 4	Flush180	19-JUN-16	2.390	ppb
52493	52493-1-KIT-KS07	Annex- Kitchen, Sink 4	Initial	19-JUN-16	0.996	ppb
52493	52493-2-HAL-F01	Annex- Outside Room 005, Fountain	Flush180	19-JUN-16	0.661	ppb
52493	52493-2-HAL-F01	Annex- Outside Room 005, Fountain	Flush180	19-JUN-16	0.913	ppb
52493	52493-2-HAL-F01	Annex- Outside Room 005, Fountain	Flush180	19-JUN-16	0.665	ppb
52493	52493-2-HAL-F01	Annex- Outside Room 005, Fountain	Flush180	19-JUN-16	0.708	ppb
52493	52493-2-HAL-F01	Annex- Outside Room 005, Fountain	Initial	19-JUN-16	0.795	ppb